



P. O. Box 3145  
Tucson, AZ 85702-3145

Located in the Old Courthouse at:  
115 North Church Avenue, Tucson, AZ

<http://www.recorder.pima.gov>

**F. Ann Rodriguez**  
**Pima County Recorder**

**Christopher J. Roads**  
**Chief Deputy Recorder**  
**Registrar of Voters**

**Document Recording: (520) 740-4350**  
**Voter Registration: (520) 740-4330**  
**Fax: (520) 623-1785**

## **INSTRUCTIONS FOR MILITARY/OVERSEAS VOTERS FOR RECEIVING OR RETURNING THEIR BALLOT ELECTRONICALLY**

Arizona law now allows any qualified Military or Overseas Arizona voter to receive or return their ballot electronically. This includes fax and email. Voters in the military or who are overseas residents of Pima County may do this directly to our office by following these instructions. You are not required to obtain a log in name or password or to use the Arizona Secretary of State's website.

Please note that in order to return your ballot electronically, you must have access to either a fax machine or to a scanner.

If you are not yet a Pima County Registered Voter, you must register to vote by using a Federal Post Card Application (FPCA) form. These forms are available at any United States Embassy, Consulate Office or military installation worldwide. You can also print out the form from the Federal Voting Assistance Program website, [www.fvap.gov](http://www.fvap.gov). Arizona law requires that you prove United States Citizenship at the time you initially register to vote, so you must provide that proof with your FPCA form the first time you register in Pima County. You may send your FPCA form (and proof of citizenship) by mail, fax or by email by following the instructions below. If you wish to receive your ballot electronically, be certain to indicate that information on the FPCA form and include either a fax number or an email address.

In order to receive your ballot by email, you may also send an email requesting that the ballot be sent by email. Email your request to [Chris.Roads@recorder.pima.gov](mailto:Chris.Roads@recorder.pima.gov). We will email your ballot to you as soon as possible after we receive your request. While the ballot is transmitted electronically, you must print out the ballot and ballot application, mark your ballot and sign the ballot affidavit where indicated. More detailed instructions will accompany your electronic ballot.

Once you have marked your ballot and signed your ballot affidavit, you have the right to return your ballot by mail, by fax or by email. You must have access to a fax machine in order to return the ballot by fax. You must have access to a scanner in order to return your ballot by email.

Should you choose to return your ballot by mail, seal the ballot and ballot affidavit into an envelope and address it to:

Pima County Recorder's Office  
PO Box 3145  
Tucson AZ 85702-3145

## ***Instructions for Emailing Ballots***

Page 2

Should you chose to return your ballot by fax, you may fax the ballot and ballot affidavit to either of these two fax numbers:

(520) 624-3794

(520) 623-1785

Should you chose to return your ballot by email, simply scan the ballot and ballot affidavit into your computer and email both to [ballots@recorder.pima.gov](mailto:ballots@recorder.pima.gov). We will process your ballot as soon as possible after it is received. After we have verified that your ballot has been received intact, we will send you an email confirming receipt. Please note that these confirming emails will only be sent during regular working hours, but you can email your ballot 24 hours a day, seven days a week.

In addition, if we have a mailing address on file for you, we will send your ballot to you both electronically and by mail to make certain you receive the ballot.

In order for your ballot to count in the election, the Pima County Recorder's Office must receive your voted ballot and signed ballot affidavit no later than 7:00 p.m. (Tucson time) on Election Day.



P. O. Box 3145  
Tucson, AZ 85702-3145

Located in the Old Courthouse at:  
115 North Church Avenue, Tucson, AZ

<http://www.recorder.pima.gov>

**F. Ann Rodriguez**  
**Pima County Recorder**

*Recording history one document at a time.*

**Christopher J. Roads**  
**Chief Deputy Recorder**  
**Registrar of Voters**

**Document Recording: (520) 740-4350**  
**Voter Registration: (520) 740-4330**  
**Fax: (520) 623-1785**

## **INSTRUCCIONES PARA LOS VOTANTES MILITARES/EN EL EXTRANJERO PARA RECIBIR O DEVOLVER SU BALOTA DE MANERA ELECTRÓNICA**

La ley de Arizona ahora le permite a cualquier votante apto militar o en el extranjero recibir o devolver su balota de manera electrónica. Esto incluye por fax y por correo electrónico. Los votantes del Condado de Pima quienes están haciendo el servicio militar o quienes residen en el extranjero lo pueden hacer directamente a nuestra oficina siguiendo estas instrucciones. No se le requiere obtener un nombre de usuario ni una palabra clave para usar la página de internet del Secretario de Estado de Arizona.

Rogamos tomen nota que para devolver la balota de manera electrónica, debe tener acceso a una máquina de fax o un escaneador.

Si no es todavía votante inscrito en el Condado de Pima, debe inscribirse para votar usando un formulario de Solicitud Postal Federal (siglas en inglés FPCA). Estos formularios están disponibles en cualquier embajada, consulado o instalación militar de los Estados Unidos de Norteamérica. También puede imprimir el formulario de la página de internet del Programa Federal de Ayuda para Votar, [www.fvap.gov](http://www.fvap.gov). La ley de Arizona exige que pruebe su ciudadanía norteamericana en el momento de inscribirse por primera vez para votar, así que tendrá que facilitar dicha prueba junto con el formulario FPCA la primera vez que se inscribe en el Condado de Pima. Puede enviar su formulario FPCA (junto con la prueba de ciudadanía) por correo, por fax o por correo electrónico siguiendo las instrucciones que se indican a continuación. Si quiere recibir su balota de manera electrónica, indíquelo en el formulario FPCA e incluya un número de fax o una dirección de correo electrónico.

Para recibir su balota por correo electrónico, también puede enviar un correo electrónico solicitando que se envíe su balota por correo electrónico. Envíe la solicitud a [Chris.Roads@recorder.pima.gov](mailto:Chris.Roads@recorder.pima.gov). Nosotros le enviaremos su balota tan pronto como posible después de recibir su solicitud. Aunque se envía la balota de manera electrónica, usted tendrá que imprimir la balota y la solicitud de balota, marcar la balota y firmar la declaración jurada de la balota donde se indica. Le enviaremos instrucciones más detalladas junto con la balota electrónica.

Una vez que haya marcado su balota y firmado la declaración jurada de la balota, tiene el derecho de devolver la balota por correo, por fax o por correo electrónico. Tendrá que tener acceso a una máquina de fax para devolver la balota por fax. Tendrá que tener acceso a un escaneador para devolver la balota por correo electrónico.

***Instrucciones Para Recibir O Devolver Su Balota De Manera Electrónica***

Página 2

Si elige devolver la balota por correo, selle la balota y la declaración jurada de la balota en un sobre y envíelo a:

Pima County Recorder's Office  
PO Box 3145  
Tucson AZ 85702-3145

Si elige devolver su balota por fax, puede enviar la balota y la declaración jurada de la balota a cualquiera de los dos números de fax indicados a continuación:

(520) 624-3794  
(520) 623-1785

Si elige devolver la balota por correo electrónico, simplemente hay que escanear la balota y la declaración jurada de la balota en la computadora, y enviar las dos cosas por correo electrónico a [ballots@recorder.pima.gov](mailto:ballots@recorder.pima.gov). Tramitaremos su balota tan pronto como posible después de recibirla. Después de verificar que se haya recibido bien su balota, le enviaremos un correo electrónico acusando recibo de la misma. Rogamos tome nota de que solamente se enviarán estos acuses de recibo por correo electrónico durante horas de oficina, pero usted puede enviarnos su balota las 24 horas al día, siete días a la semana.

Además, si tenemos una dirección suya para recibir correo, le enviaremos su balota de las dos formas, por correo electrónico y por correo, para estar seguros de que reciba su balota.

Para que se cuente su balota para la elección, el Registro del Condado de Pima deberá recibir su balota marcada y la declaración jurada de la balota debidamente firmada, no más tarde que las 7:00 de la tarde (hora de Tucson) del día de la elección.